

# TYSIĄCLATKA

Miejska Biblioteka Publiczna  
w Sworach Podlaskich  
DZIAŁ WIEDZY O REGIONIE  
ul. Wyzwalczańska 12a  
21-500 Sworach Podlaska  
tel. 83 341 64 52  
regionalia@mbp.org.pl



*Niechaj święta Wielkiej Nocy  
będą pełne Boskiej mocy,  
aby zdrowko dopisało  
i jajeczko smakowało!!!*

**PISEMKO UCZNIÓW  
SZKOŁY PODSTAWOWEJ W SWORACH**



# KALENDARIUM

26. 03. - Wycieczka kl. III do lasu w celu poszukiwania wiosny. Uczniowie zaobserwowali pierwsze jej oznaki i cieszyli się, że przyroda budzi się do życia.

04.-06. 04.- Rekolekcje wielkopostne.

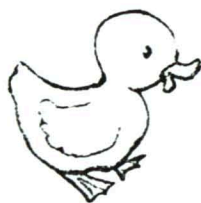
05. 04. - Indywidualny i Drużynowy Turniej Tenisa Stołowego Szkół Podstawowych gm. Biała Podl. W Woskrzenicach. (Czyt. dalej).

08. 04. - Sprawdzian uczniów kl. VI. Dziewiętnastu uczniów, odświętnie ubranych, zasiadło do pisania ważnego dla nich pewnego rodzaju egzaminu. Przebiegał on w atmosferze skupienia i spokoju. Życzymy osiągnięcia jak największej liczby punktów.



09. 04. - Widowisko muzyczne „Kubuś rusza w świat”. To już kolejny spektakl przygotowany przez trzech bardzo rozśpiewanych panów. Dzieci bawiły się doskonale. Jednocześnie była to świetna lekcja geografii.

11. 04. - Spektakl dla klas IV - VI „Wycieczka po Unii Europejskiej”. Uczniowie, podróżując po wybranych krajach Unii Europejskiej, zapoznawali się z kulturą i tradycją tych narodów. Jednocześnie zapoznali się z historią naszego kraju na tle wydarzeń europejskich. Program uatrakcyjniły konkursy i zagadki. Uczniowie wykazali się dużą wiedzą historyczną i nie tylko.



14. 04. - Wyjazd na basen. Po raz kolejny, zgodnie z założonym programem, dzieci będą uczyły się pływać pod kierunkiem ratowników.

15. 04. - Zebranie z rodzicami - godz. 16.00.

17.- 22. 04. - Przerwa wiosenna. Czas wolny od zajęć w szkole. Pamiętajmy, żeby jak najwięcej czasu spędzać na świeżym powietrzu, a nie przed telewizorem i komputerem.

20- 21. 04. - Wielkanoc 2003 r. (Czyt. dalej).



## Z WIOSENNYCH PRZYSŁÓW

1. KIEDY W KWIECIEŃ SŁONKO GRZEJE, ROLNIK NIE ZUBOŻEJE.

2. Grzmot w kwietniu - dobra nowina, już szron liści nie pada.

3. Jeżeli w kwietniu pszczoły nie latają, to długie chłody się zapowiadają.

4. Suchy kwiecień, mokry maj, będzie żytko jak gaj.

5. Pogody kwietniowe, słoty majowe.

6. Kwiecień, gdy deszczem płecie, maj wystroi w kwiecie.

# RELIGIJNE KONKURSY

W lutym został rozstrzygnięty w kl. III konkurs plastyczny, ogłoszony przez p. Małgorzatę Skrzypczak pod hasłem: „*Ja mogę zostać misjonarzem*”. Jego celem było ukazanie, iż każdy z nas może nieść Jezusa, nie tylko daleko na misjach, ale i w swoim środowisku. Uczniowie kl. III dali z siebie wszystko i wykonali różne ciekawe prace (mieliśmy okazję oglądać je na górnym korytarzu). Zwycięzczyniami konkursu zostały:



- I miejsce - Maja Raczkowska
- II miejsce - Wioleta Gereto
- III miejsce - Aleksandra Durzyńska

Były także wyróżnienia: *Natalia Modrzewska, Paulina Domańska, Ewelina Dmitruk*. Laureatki, jak i wyróżnione uczennice, otrzymały symboliczne nagrody

**GRATULUJEMY!!!**

Nasza pani katechetka nie próżnuje, gdyż w marcu zorganizowała dwa konkursy związane z osobą Ojca Świętego.

Pierwszy z nich to „Konkurs wiedzy o Janie Pawle II”, w którym wzięli udział uczniowie klas IV – VI. Laureatami zostali:

- I miejsce - Michał Chwałczuk (kl. VI)
- II miejsce - Kamil Kwiatkowski (kl. IV)
- III miejsce - Beata Przybyłowska (kl. V)
- Jakub Pawłowski (kl. IV)



Drugi, to konkurs plastyczny ogłoszony w klasach V-VI w dwu kategoriach:

- ZNACZEK III pielgrzymki Rodziny Szkół im. Jana Pawła II na Jasną Górę.

Została wyłoniona jedna nagroda:

Agnieszka Kroszka (kl. V)

- Plakat pod hasłem: „Jan Paweł II Apostoł Jedności”.



Oto zwycięzcy:

I miejsce - Weronika Filipik (kl. V)

II miejsce - Dominika Hryciuk (kl. VI)

III miejsce - Izabela Sawczuk (kl. V)

Wszyscy zwycięzcy obydwu konkursów otrzymali nagrody ufundowane przez ks. proboszcza ST. Chodźko, za co serdecznie dziękujemy.

Dodatkową nagrodą dla laureatów konkursu plastycznego jest udział ich prac w konkursie ogólnopolskim.

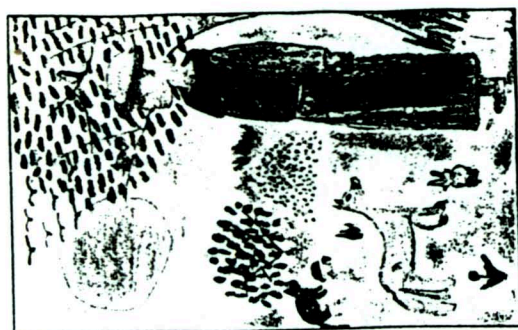
**UWAGA!!!! UWAGA!!!!**



Uczennice naszej szkoły:

Weronika Filipik, Dominika Hryciuk, Kasia Chomiuk są sławne w całej Polsce, a to za sprawą miesięcznika katolickiego PROMYK JUTRZENKI.

Pani M. Skrzypczak wystąpiła do Galeryjki Promykowej wiele rysunków tematyce religijnej. Dziewczęta miały szczęście, gdyż w gazecie zostały zamieszczone ich prace. GRATULUJEMY!



Dominika Hryciuk  
- kl V, SP w Sworach



Kasia Chomiuk  
- kl V, SP w Sworach

# Wiosenne pisanie

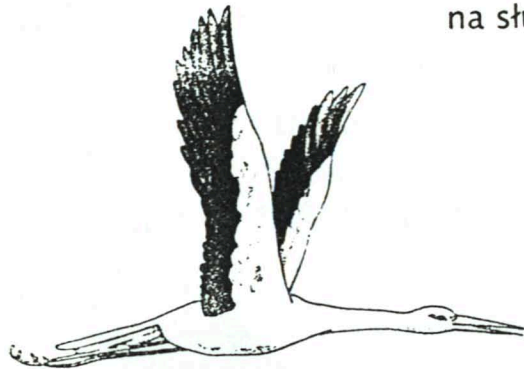
## w klasie II



Witaj bocianie !

Zobaczyłem Cię, gdy wracałeś z polowania.  
Zapraszam Cię, w tym roku jest dużo myszy i żab.  
Mój kot już kona i nie da rady tych myszy ganiać!  
Proszę, weź Swoich kolegów, bo zbudowałem gniazdo  
na słupie. I nie bój się nas, ludzi! Przylatuj szybko!

Paweł Łochina kl. II



Miły bocianie !

Wracaj do nas. Plaga myszy zjada nam zboże, a żaby  
nie mogą się doczekać, kiedy je zjesz. Mój dziadek przygo-  
tował już Ci oponę, a ją bardzo lubię słuchać, jak śpiewasz.

Kamil Chalimoniuk kl. II

Cześć boćku !

Serdecznie Cię pozdrawiam. W mojej oborze jest bardzo  
dużo myszy, zaś niedaleko domu jest las i bagienko, w którym  
pływają żaby. Będziesz, więc miał jedzenie.  
Zapraszam Cię gorąco.



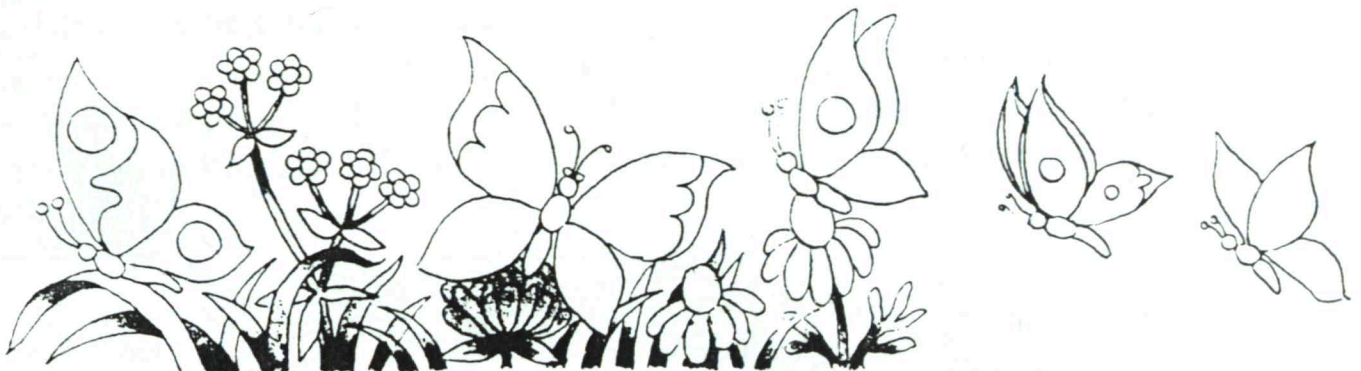
Emilka Potocka kl. II



Drogi słowiku !

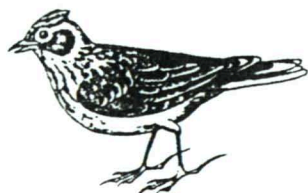
Pod moim oknem jest bardzo dużo bzu. Czekam  
na Ciebie przez całą zimę. Tęsknię za Twoim śpiewem i  
dzieci też bardzo tęsknią za Tobą. Bez płacze do Ciebie,  
myśli cały czas o Tobie. Robaczki są specjalnie dla Ciebie.  
W nocy śnię o Tobie. Przylatuj jak najszybciej!

Basia Laszuk kl. II



Kochany słowiku !

Serdecznie Cię zapraszam. Przy moim okienku rośnie krzak bzu, więc będziesz mógł na nim pięknie śpiewać. Zapewniam Cię, że będziesz miał dużo jedzenia i dlatego śmiało możesz przylecieć.



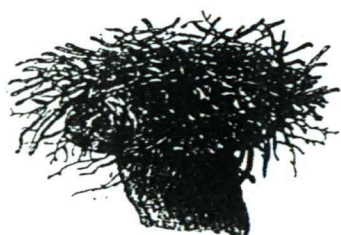
Kasia Budzyńska kl. II



Kochany bocianie !

Widziałam Cię, gdy wracałeś z ciepłych krajów. Widziałam też, że Twoje skrzydła były bardzo zmęczone. Chciałabym zaprosić Cię do siebie na podwórko. Mam już przygotowaną oponę dla Ciebie.

Serdecznie Cię zapraszam. Myślę, że będzie Ci u mnie dobrze, bo mam staw, w którym jest dużo żab, a w oborze dużo myszy. Ucieszę się, gdy przylecisz do mnie.



Kamila Melaniuk kl. II



Kochany skowronku !

Serdecznie Cię zapraszam. Zamieszkać w mojej wsi. Na moim podwórku jest dużo owadów. Bardzo Cię proszę, żebyś do mnie przyleciał. Leciates ostatkiem sił. Chciałem Ci pomóc. Ale jak ? Nagle obniżyłeś lot i skryłeś się pod dachem. Byłeś bezpieczny. Ucieszyłem się.



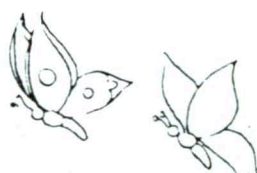
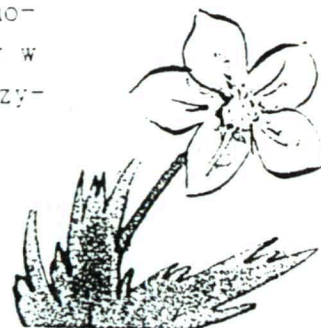
Adrian Naumiuk kl. II



Kochany boćku !

Serdecznie Cię zapraszam. Niedaleko mojego domu jest staw, a na nim powoli topnieje lód i żaby wychodzą z mułu, bardzo głośno rechocząc. Mam dużo myszy w stodole. Owady budzą się ze snu zimowego. Możesz przylatywać, choć i jutro. Czekaam.

Marta Gromadzka kl. II



red. J. Firsiuk

# Wiosna! Wiosna!



Nareszcie wiosna! Wszyscy oczekiwaliśmy jej z utęsknieniem. Mogliśmy więc utopić marzannę i cieszyć się z nadchodzącej pięknej pory roku.

W tym dniu w szkole było inaczej niż zwykle. Bawiliśmy się w swoich klasach doskonale. Przygotowaliśmy różne zabawy, konkursy, niespodzianki.

Wybraliśmy też najciekawsze pomysły na przebranie wiosenne (uczniowie głosowali na kartkach). Oto wyniki:

|             |                    |        |             |
|-------------|--------------------|--------|-------------|
| I miejsce   | - Marta Kolanowska | kl. UI | - 21 głosów |
|             | Damian Gierelo     | kl. UI | - 21 głosów |
| II miejsce  | - Przemek Paumiuk  | kl. Ib | - 12 głosów |
| III miejsce | - Kasia Jaszczuk   | kl. D  | - 10 głosów |
|             | Natalia Więckowska | kl. U  | - 10 głosów |



Dnia 20.03.2003 r. w P. S. P. w Białej Podlaskiej odbył się turniej Wiedzy Pożarniczej na szczeblu powiatowym. Poziom był bardzo wysoki, pytania trudne, a walka zacięta. Naszą szkołę reprezentował **Michał Walczuk** z kl. UI, który odpadł dopiero w dogrywce ustnej.

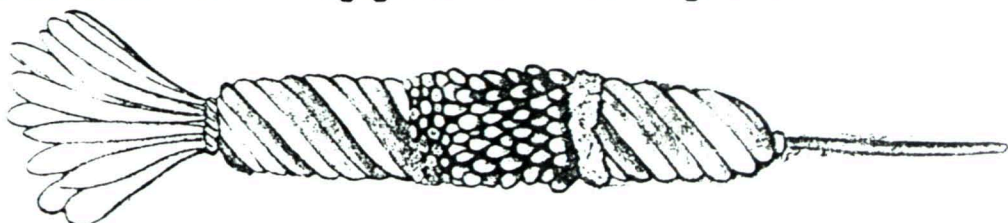


Również tego dnia 23.03. w Z. W. W. F. w Białej Podl. odbył się już po raz kolejny Indywidualny Turniej Tenisa Stołowego o puchar Słowa Podlasia. Naszą szkołę reprezentowali: Damian Gierelo, Bartek Turski, Izabela Sawczuk, Weronika Filipiuk, Klaudia Walczuk, Michał Walczuk oraz p. Monika Kiryluk, która nie tylko pełniła rolę opiekuna, ale też czynnie uczestniczyła w walce o puchar.

Niestety, nie udało się nikomu zająć punktowanego miejsca, ale walka była naprawdę ostra.



W piątek, przed Niedzielą Palmową, w kl. III odbył się konkurs na najładniejszą palmę. Każdy samodzielnie pracował nad swoim dziełem. Okazało się, że najdłuższą palmę wykonała Iza Piotrowicz, a najładniejszą Magda Treska. Wyróżniono Ewelinę Omitruk, Paulinę Domańska, Maje Raczkowska, Wioletę Ignaciuk, Dianę Mirońska, Anię Walczuk i Hasię Przybyłowska. Jurorami byli sami uczniowie.





5 kwietnia 2003 roku w **Woskrzenicach Dużych** odbył się  
i **Drużynowy Turniej Tenisa Stołowego Szkół Podstawowych gm.**

**Biała Podl.**

Szkolę reprezentowali: **Weronika Filipiuk, Klaudia Walczuk, Bartek Turski, Michał Walczuk.**

Odnieśliśmy duże zwycięstwo, ponieważ w kategorii kl. U-UI **Weronika Filipiuk** wywalczyła złoty medal, **Klaudia Walczuk** brązowy, a **Michał Walczuk** srebrny medal. Zabrakło szczęścia Bartkowi, który zajął 7 miejsce.

*Drużynowo zajeliśmy II miejsce.*



Uczestnicy w każdej kategorii indywidualnie za miejsca I - III otrzymali medale, ponadto dyplomy do UI miejsca.

Drużyna, która zwyciężyła, otrzymała **Puchar BSZZ** oraz dyplomy za I - III miejsce.



Rozstrzygnięto konkurs na nazwę szkolnego sklepiku. Wpłynęło wiele ciekawych pomysłów. Autorką zwycięskiej propozycji jest **EWELINA IGNACIUK kl. VI** (za wcześniejszą pomyłkę przepraszamy). Nazwa *MINIATURKA*, wymyślona przez nią, cieszyła się największym powodzeniem i otrzymała aż 17 głosów. Uznanie zyskały również „Słodki kącik” (13 głosów), „Dziupla” (5 głosów). „Pod schodami”, „Niezbędnik” i „Grosik” zyskały po 2 głosy, pozostałe nazwy tj. „101 drobiazgów”, „Szkolniak”, „Skarbonka” otrzymały po 1 głosie. Wśród uczniów głosujących na *MINIATURKĘ* wylosowano nagrodę. Szczęście uśmiechnęło się do **WIOLETY GEREŁO KL. III**. Nagrody ufundował sklepik szkolny.

**ZWYCIĘZCOM GRATULUJEMY !!!**

red. J. Firsruk





# SPAGIERKIEM PO UNII EUROPEJSKIEJ

## część druga

Mili czytelnicy, dzisiaj przedstawiamy charakterystykę dwóch państw należących do Unii Europejskiej.

### Francja

Jest to jedno z największych państw kontynentu, zarówno pod względem powierzchni, która wynosi 551 tys.km<sup>2</sup>, jak i ludności, której jest ponad 59 mln. Stolicą państwa jest Paryż (9,3 mln mieszkańców). Francja przystąpiła do Unii w 1957 roku.

Większość granic państwa to naturalne granice morskie (Morze Północne, Morze Śródziemne, Ocean Atlantycki). Z cenniejszych surowców mineralnych Francja posiada: rudy żelaza, gaz ziemny, węgiel kamienny, sól potasową i sodową, a także uran. Francja uważana jest za drugą potęgę gospodarczą kontynentu (po Niemczech). Ma nowoczesny przemysł: elektrotechniczny, elektroniczny, lotniczy, samochodowy, nuklearny, chemiczny, tekstylny, kosmetyczny, odzieżowy i spożywczy; silnie rozwinięte usługi oraz odgrywające dużą rolę rolnictwo. Francja znana jest przede wszystkim ze stolicy, w której można podziwiać wieżę Eiffla, Łuk Triumfalny, Wersal. Francja słynie z szybkich pociągów, samolotów „concorde”, mody, kosmetyków i win (zwłaszcza szampańskich) oraz produkcji znakomitych serów. Tutaj wytwarza się ponad 200 gatunków sera żółtego.



Wieża Eiffla



Łuk Triumfalny

### Hiszpania

Drugim państwem pod względem wielkości to Hiszpania, która w 1986 roku przystąpiła do Unii Europejskiej. Powierzchnia niemal wyłącznie wyżynna i górska, wynosi 506 tys.km<sup>2</sup>, a liczba mieszkańców dochodzi do 40 mln. Stolicą państwa jest Madryt (3,2 mln mieszkańców), a ważniejszymi miastami są: Barcelona, Walencja, Sewilla, Gibraltari i Saragossa. Hiszpania nie posiada żadnych cennych surowców mineralnych. W gospodarce zasadniczą rolę odgrywają: rolnictwo, turystyka oraz przemysł: spożywczy, lotniczy i samochodowy. Duże znaczenie ma gospodarka morska. Kraj jest znany z pięknego wybrzeża nad Morzem Śródziemnym, zamków, rezydencji, „Don Kichota”, walki byków, ludowego tańca „flamenco”, wina oraz piłki nożnej i szybkich pociągów, które jeżdżą z prędkością ponad 300 km/godz. Hiszpania posiada słynące z pięknych plaż i hoteli wyspy: Ibiza i Majorka, które co roku odwiedzają miliony turystów z całego świata. Tutaj czeka na turystów mnóstwo atrakcji sportowo-rekreacyjnych: narty wodne, loty spadochronem za motorówką, windsurfing. Hiszpanią nie można się znudzić.



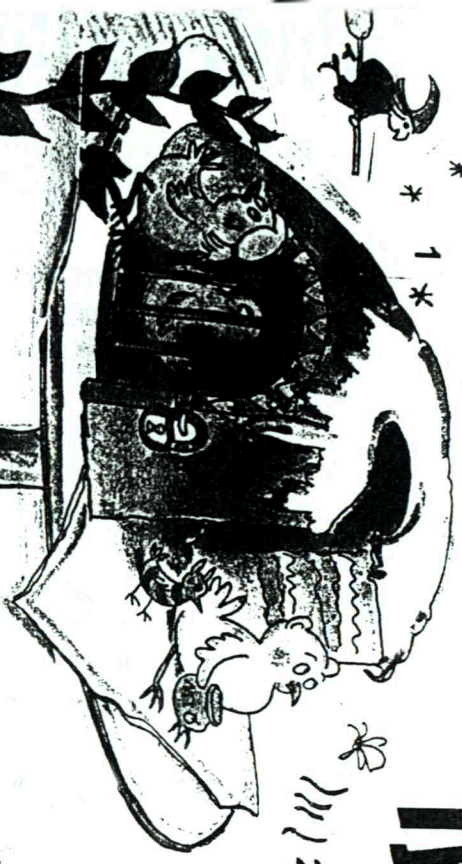
A na koniec lektury proponujemy zagadkę. O jakim państwie będzie mowa w następnym numerze. Kto nie zgadnie, niech poszuka rozwiązania w tym numerze. Powodzenia!

*Po zjednoczeniu-wielka potęga,  
po dobrobytu trofea sięga  
i pierwsze miejsca na Olimpiadzie.  
Znacie Goethego? Choćby w przekładzie...  
Tego bliskiego Polski sąsiada  
Wnet odgadniecie... Kto odpowiada?*

A może ktoś z Was ułoży zagadkę rymowaną o państwie należącym do Unii Europejskiej. Propozycje można składać do pani Iwony Dawidziuk.

# Tytułowe kurczaki

Kurczaki przedstawione na rysunku nie są zwykłymi kurczakami. Ich wygląd, ubiór a także sytuacje, w których się znalazły, wskazują na to, że odgrywają one rolę z bajek, filmów i seriali TV. Przyrzycie się im deklardnie, na pewno odgadniecie o jakie tytuły chodzi! Wpiszcie tytuły na oddzielnej kartce i dostarczcie ją do p. Iwony Dawidziuk



1  
2



9



11



12



10

13



3



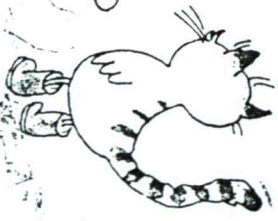
14



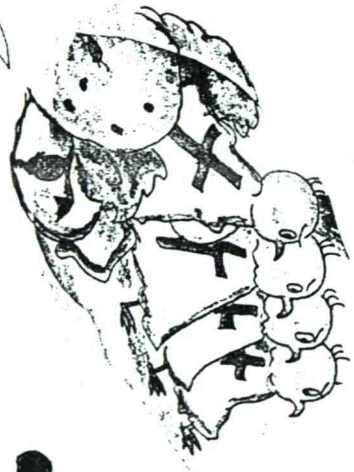
8



4



7



15



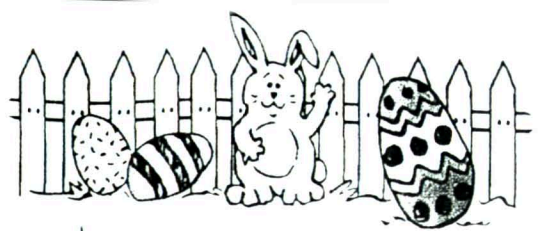
5



16

102

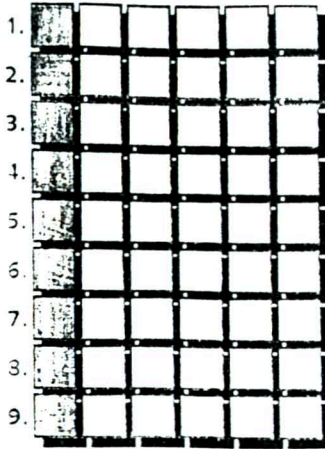
# ROZRYWKA



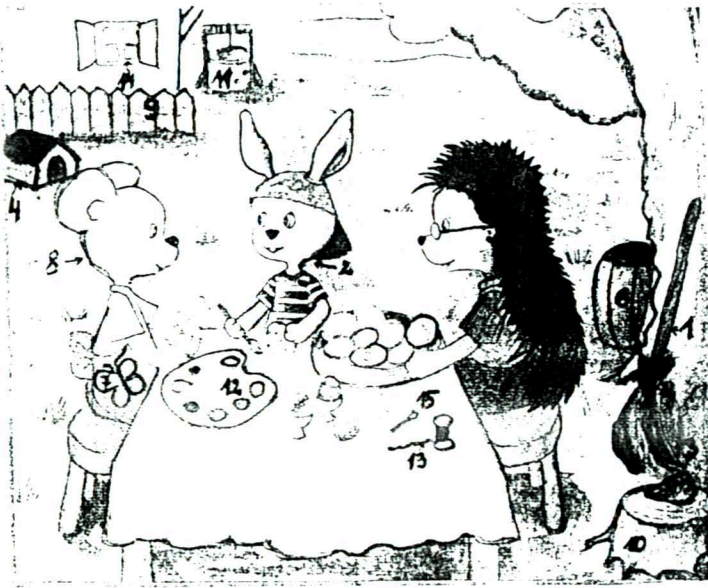
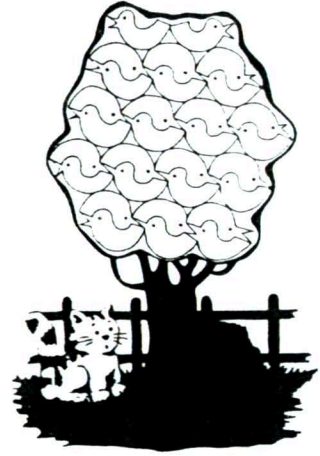
## Krzyżówka

Wyrazy wpisujemy poziomo, rozwiązanie odczytujemy z pierwszego ciemniejszego rzędu:

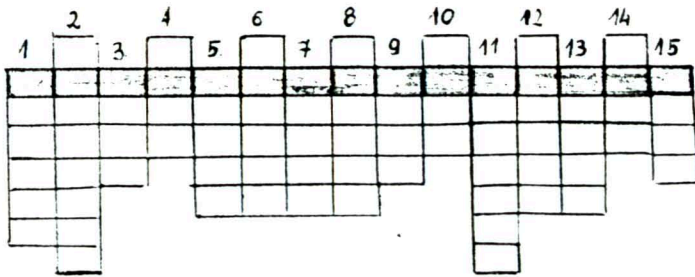
1. pora roku, która następuje po zimie
2. mała lwona
3. kontynent, na którym leży Polska
4. nocna..., która świeci przy łóżku
5. przykrywamy się nią w łóżku
6. sklep z lekarstwami
7. pomaga mamie opiekując się dziećmi
8. inaczej ubranie
9. warzywo, które wyciska lzy



Pomóż Mruczkwowi policzyć wszystkie ptaszki, jakie siedzą na drzewie.

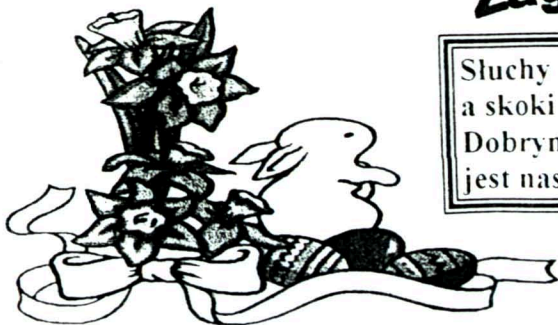


Wpisz pionowo do diagramu znaczenia ponumerowanych rysunków. Rozwiązanie z zaznaczonych kratek wpisz do kuponu.

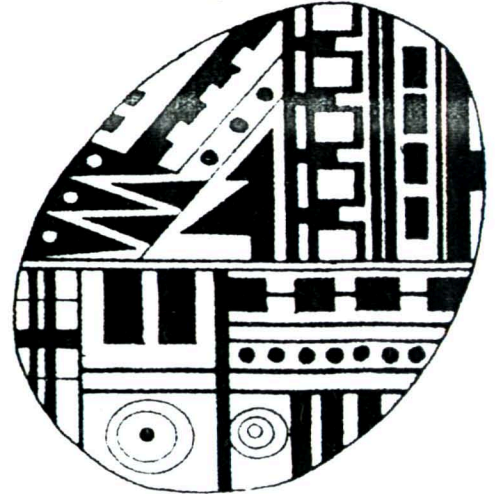


## Zagadka

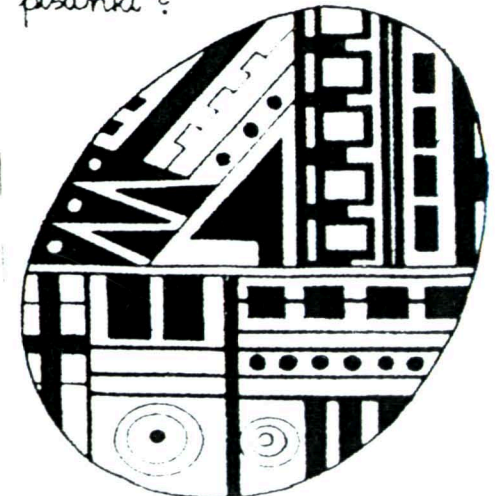
Sluchy ma długie,  
a skoki rączę.  
Dobrym biegaczem  
jest nasz .....



## Dwie pisanki



Czym różnią się te dwie pisanki?



# WIELKANOCNYCH ZWYCZAJÓW CZAR

Wielkanoc obchodzimy wówczas, gdy przyroda budzi się ze snu zimowego. Na polach słychać śpiew ptaków, szum wiatru, szmer strumienia. Święto to ściśle wiąże się z nadejściem wiosny. Towarzyszy mi wiele zwyczajów i obrzędów pochodzących w większości z zamierzchłych prasłowiańskich czasów.



## Pisanki, pisanki – jajka malowane

Już od Wielkiego Czwartku zajmowano się malowaniem pisanek. Jajo to przedmiot martwy, ale noszący w sobie załączek nowego życia. Jest zatem symbolem początku. W chrześcijaństwie jest to symbol grobu, z którego zmartwychwstał Chrystus.

Jajku przypisywano moc magiczną. Należało je jednak ozdobić jakimiś znakami: wiatraczkami, gałązkami, słońcem, rysunkami związanymi z rolnictwem, wizerunkami zwierząt. Wydrapywano także ostrym narzędziem na jednolicie ubarwionym jajku różnorodne wzory. W ten sposób na skorupce „pisano” interesujące motywy. I stąd pochodzi nazwa: *pisanki*. Jajka malowane w różnych kolorach nazywamy *kraszankami*. Naturalne barwniki pozyskiwano z roślin: cebuli, zbóż, siana, jemioly i kory dębu. Dawniej uważano, że pisanki przechowywane w domu przynoszą radość, chronią przed nieszczęściami i klęskami żywiołowymi. Święcone jajka wkładano do zboża przeznaczonego na siew, by się go nie imały szkodniki. Panny bawiły się malowanymi jajkami w „wybitki” – uderzaniem jajo o jajo. Rozbicie skorupki wróżyło właścicielce pisanki staropanieństwo.

Obecne pisanka zdobi wielkanocny stół jako symbol Zmartwychwstania.



## Śmigus-dyngus

Do prastarych obrzędów wielkanocnych należy również „*śmigus-dyngus*”- zwyczaj oblewania się wodą w świąteczny poniedziałek. W przeszłości były to dwa różne zwyczaje. Dyngus oznaczał wykup, datek za śpiewy, wierszyki, świąteczne życzenia składane przez chodzące po domach dzieci. Od przymusowej kąpieli można było się wykupić darem, najczęściej były to pisanki. Śmigusem natomiast nazywano zwyczaj lekkiego smagania dziewcząt po nogach gałązkami jałowca czy też wierzbowymi tak długo, aż dały odpowiedni okup. Połączenie obu zwyczajów wzięło się stąd, że występowały one tego samego dnia.



### KUPON KONKURSOWY NR 6

Rozwiązanie krzyżówki:

Imię:.....

Nazwisko:.....

Klasa:.....

Gazetkę redagują opiekunowie Samorządu Uczniowskiego przy Szkole Podstawowej w Sworach: p. Halina Gałamaga, p. Joanna Grochowska, p. Iwona Dawidziuk oraz uczennica z klasy VI Katarzyna Więckowska.

Adres szkoły: Szkoła Podstawowa,

ul. Szkolna 34, 21-536 SWORY.

Telefon: 345-84-06

Dyrektor szkoły: mgr Violetta Więckowska

Koszt druku jednego egzemplarza: 1 zł

Nagrody z poprzedniego numeru wylosowały następujące osoby:

1. MONIKA DYLIK KL. 06
2. ANIA TURSKA KL. IV

